



**Built to Lead**

Para su publicación inmediata:  
11/05/2016

**GOBERNADOR ANDREW M. CUOMO**

## **ANUNCIA EL GOBERNADOR CUOMO EL INICIO DE LA CONSTRUCCIÓN DE LA NUEVA COCINA COMUNITARIA DE FOODLINK EN ROCHESTER**

### ***Funcionarios estatales y locales celebran el proyecto de salud pública y desarrollo de la fuerza laboral de \$4.6 millones***

El Gobernador Andrew M. Cuomo anunció hoy el inicio de la construcción de la nueva cocina comunitaria de Foodlink con una inversión de \$4.6 millones. El espacio de 28,000 pies cuadrados, que pronto se llenará con equipo de vanguardia, permitirá que Foodlink, una organización sin fines de lucro de Rochester, amplíe significativamente sus programas y servicios orientados a terminar con el hambre en la región. La nueva cocina comunitaria del centro alimenticio ayudará a mejorar la salud y nutrición de la comunidad, y reducirá la pobreza al crear empleos en la industria culinaria.

“El nuevo centro alimenticio de Rochester aprovechará los recursos únicos de la región para aumentar el acceso a alimentos frescos y saludables, y para hacer crecer la economía del estado”, **dijo el Gobernador Cuomo**. “Esta iniciativa impulsará el crecimiento de la industria agrícola, creará empleos y reducirá la pobreza durante décadas”.

“Foodlink ha estado en el centro del combate contra el hambre en la región de Finger Lakes por más de 30 años, y hoy nos honra ayudar a una gran institución a ampliar su alcance y su impacto aún más”, **dijo la Teniente Gobernadora Kathy Hochul**. “Con nuestra inversión y con la ampliación de la cocina de Foodlink, también convertimos esto en un centro de actividad agrícola regional y de desarrollo laboral, y el resultado será una comunidad más saludable”.

**Julia Tedesco, directora ejecutiva de Foodlink, dijo**, “Este es un día monumental en la historia de Foodlink. Nuestra cocina es un activo vital, y uno que nuestro fundador, Tom Ferraro, siempre planeó expandir y mudar a nuestro cuartel operativo. Tener a todos nuestros dedicados empleados trabajando por fin bajo un mismo techo fortalecerá nuestro compromiso con la visión de Foodlink, de una comunidad saludable y sin hambre. La nueva instalación permitirá a Foodlink aumentar la cantidad de comidas saludables que prepara y sirve todos los días a los niños de la ciudad de Rochester, hará inversiones significativas en la economía regional y fomentará el desarrollo de la fuerza laboral”.

Numerosos empleados y miembros de la junta de Foodlink acompañaron a la Teniente Gobernadora Kathy Hochul y a Tedesco en la celebración, que también recibió a funcionarios locales, estatales y federales y a muchos interesados a la nueva instalación, ubicada en 1999 Mt. Read Boulevard en Rochester. El proyecto conservará a 77 empleados de Foodlink, y creará 34 empleos nuevos en un periodo de cinco años. Su programa de capacitación para carreras culinarias también preparará de 20 a 30 individuos adicionales para 2019.

El proyecto recibió un subsidio de \$1 millón de Empire State Development a través del Consejo Regional de Desarrollo Económico de Finger Lakes; \$650,000 de la Fundación para la Salud de la Zona Metropolitana de Rochester; \$500,000 de la Fundación Caritativa de la Familia Wegman; y \$200,000 de la Fundación Caritativa ESL.

El proyecto de cocina comunitaria de Foodlink se alinea con los planes de crecimiento estratégico del Consejo Regional de Desarrollo Económico de Finger Lakes y de la Iniciativa de Revitalización del Norte del Estado, así como con la Iniciativa Antipobreza de Rochester-Monroe. El acceso a la comida desempeña un papel central en el desarrollo comunitario, la reducción de la pobreza y la movilidad económica en la región.

Foodlink planea terminar la construcción de la instalación para otoño de 2016 y tenerla en operación para el año escolar, que es su temporada más activa. Varias escuelas independientes de la zona, programas extraescolares y centros de día extendido colaboran con Foodlink para proporcionar comidas saludables a miles de niños de bajos ingresos de Rochester. Cuando no hay clases, la cocina sirve comida en centros de comidas de verano y en otros campamentos y programas locales. Con el tiempo, Foodlink espera triplicar su capacidad, lo que significará que más niños locales consuman comidas saludables. Numerosos estudios han reconocido un vínculo probado entre la mejor nutrición y el mejor rendimiento académico.

Además de ampliar la producción y obtener eficiencias operando en un solo local, Foodlink ampliará otras dos iniciativas: Procesamiento local con valor agregado y Capacitación de la fuerza laboral culinaria. Se ha hecho un esfuerzo conjunto en años recientes para comprar manzanas a los productores locales y rebanarlas para hacerlas más atractivas para los niños. La técnica, conocida como procesamiento con valor agregado, se ha visto obstaculizada por el espacio limitado para el procesamiento y el costo prohibitivo del equipo. En la nueva cocina, las manzanas serán rebanadas a una velocidad de 24 cajas por hora, en vez de dos, y otros tipos de frutas y verduras se añadirán al proceso.

Foodlink también utilizará su nuevo espacio para desarrollar un programa de experiencia laboral único en su tipo. Wegmans ha aportado sus conocimientos para ayudar a diseñar una cocina que tomará en cuenta el flujo de trabajo, la seguridad alimentaria, la capacidad de entrenamiento y la posibilidad de crecer. La compañía también ayudará a desarrollar el programa de entrenamiento culinario de la cocina.

El Gobernador Cuomo también anunció la semana pasada \$500,000 en fondos del programa FreshConnect del Departamento de Agricultura y Mercados del Estado de New York, que ayudarán a organizaciones, incluyendo a Foodlink de Rochester, a crear e implementar un nuevo programa de despensas. El programa proporcionará frutas y verduras nutritivas, producidas de manera local y a precios reducidos a comunidades de Finger Lakes, a la vez que se esfuerza por conectar a los granjeros con nuevos mercados y por fomentar el crecimiento de la industria agrícola de New York.

**El presidente, director general y comisionado de Empire State Development Howard Zemsky dijo,** “El nuevo proyecto de Foodlink ofrece la oportunidad de crear una carrera en las industrias agrícola y culinaria, para las que existe una demanda comprobada en la región de Finger Lakes y en donde ESD está invirtiendo fondos estatales críticos para desarrollar este sector clave”.

**Danny Wegman, co-presidente del Consejo Regional de Desarrollo Económico de Finger Lakes y director general de Wegman Food Markets, dijo,** “La manera de salir de la pobreza es un empleo. Hay empleos culinarios disponibles en nuestra comunidad, pero nuestra comunidad también necesita una fuerza laboral capacitada para ocuparlos. Este programa ayudará mucho para cerrar esa brecha”.

**Joe Urban, presidente y director general de la Fundación para la Salud del Área Metropolitana de Rochester, dijo,** “Asegurarnos de que todos los niños de Rochester tengan acceso a suficientes comidas nutritivas es vital para la salud en general de nuestra comunidad. Dado que esto nos ofreció una oportunidad única de impactar el estado de salud y la calidad de vida de los niños de Rochester, decidimos otorgar a la cocina comunitaria de Foodlink un subsidio atípicamente grande y fuera de nuestros ciclos de subsidios normales”.

**El líder de la mayoría en la Asamblea Joseph D. Morelle dijo,** “Esta inversión crítica permitirá a Foodlink ampliar más su misión de extender el acceso al sistema de alimentos frescos de nuestra región, y equipar a futuros empleados con las habilidades necesarias para tener una exitosa carrera en servicios agrícolas y culinarios. Agradezco al Gobernador Cuomo y a mis colegas del Consejo Regional, a la familia Wegman, a ESL y a la Fundación para la Salud del Área Metropolitana de Rochester por su extraordinario compromiso con este proyecto y por ayudar a quienes más lo necesitan en nuestra comunidad”.

**El Senador Joe Robach dijo,** “Foodlink es un activo invaluable para la comunidad de Rochester y para nuestra región. Esta inversión de \$1 millón del Consejo Regional de Desarrollo Económico de Finger Lakes tendrá un buen uso, ayudando a Foodlink a ampliar sus programas y servicios y a trabajar para alcanzar su objetivo final de acabar con el hambre. Estoy seguro de que Tom Ferraro está sonriendo desde el cielo hoy”.

**La Alcaldesa de Rochester Lovely Warren dijo,** “Estamos agradecidos con Foodlink por todo lo que hacen por esta comunidad. Foodlink prepara aproximadamente 4,000 comidas nutritivas para los niños de Rochester todos los días. Una vez que se termine

esta nueva instalación, podrán triplicar su capacidad a más de 12,000 comidas al día. Los estudios demuestran un vínculo claro entre la nutrición y el rendimiento educativo, lo que hace de Foodlink un socio importante en nuestros esfuerzos para crear más empleos, vecindarios más seguros y dinámicos y mejores oportunidades educativas para los ciudadanos de Rochester”.

### **Acelerando “Finger Lakes Forward”**

Este anuncio complementa a “Finger Lakes Forward”, el plano integral de la región para generar crecimiento económico y desarrollo comunitario de manera robusta. El estado ya ha invertido más de \$3.4 mil millones en la región desde 2012 para preparar los cimientos de este plan, invirtiendo en industrias clave como fotónica, agricultura y producción de alimentos, y manufactura avanzada. Hoy el desempleo ha disminuido a sus niveles más bajos desde antes de la Gran Recesión; los impuestos personales y corporativos están a la baja; y las empresas están eligiendo a sitios como Rochester, Batavia y Canandaigua como lugares para crecer e invertir.

Hoy la región está acelerando a Finger Lakes Forward con una inversión estatal de \$500 millones a través de la Iniciativa de Revitalización del Norte del Estado, anunciada por el Gobernador Cuomo en diciembre de 2015. La inversión del estado por \$500 millones dará incentivos a las empresas privadas para invertir más de \$2.5 mil millones, y el plan para la región proyecta hasta 8,200 empleos nuevos. Hay más información disponible [aquí](#).

### **Acerca de Foodlink**

Foodlink es un centro alimenticio regional y el banco de alimentos de Feeding America que da servicio a los condados de Allegany, Genesee, Livingston, Monroe, Ontario, Orleans, Seneca, Wayne, Wyoming y Yates. Nuestras operaciones se dirigen a las causas raíz del hambre, distribuyendo alimentos a una red de agencias de servicios humanos, sirviendo comidas a través de nuestra cocina comercial, y ofreciendo más de 30 programas relacionados con los alimentos. En 2015, Foodlink distribuyó casi 19 millones de libras de comida, incluyendo 4.6 millones de libras de frutas y verduras; ofreció más de 200 cursos de educación sobre nutrición y creó nuevos puntos de acceso a comidas saludables en comunidades marginadas. Nuestro enfoque innovador aborda directamente las disparidades en la salud relacionadas por la inseguridad alimentaria. Conozca más sobre nuestra misión de acabar con el hambre y utilizar el poder de la comida para construir una comunidad más saludable en [www.foodlinkny.org](http://www.foodlinkny.org).

###

Noticias adicionales disponibles en [www.governor.ny.gov](http://www.governor.ny.gov)  
Estado de New York | Executive Chamber | [press.office@exec.ny.gov](mailto:press.office@exec.ny.gov) | 518.474.8418